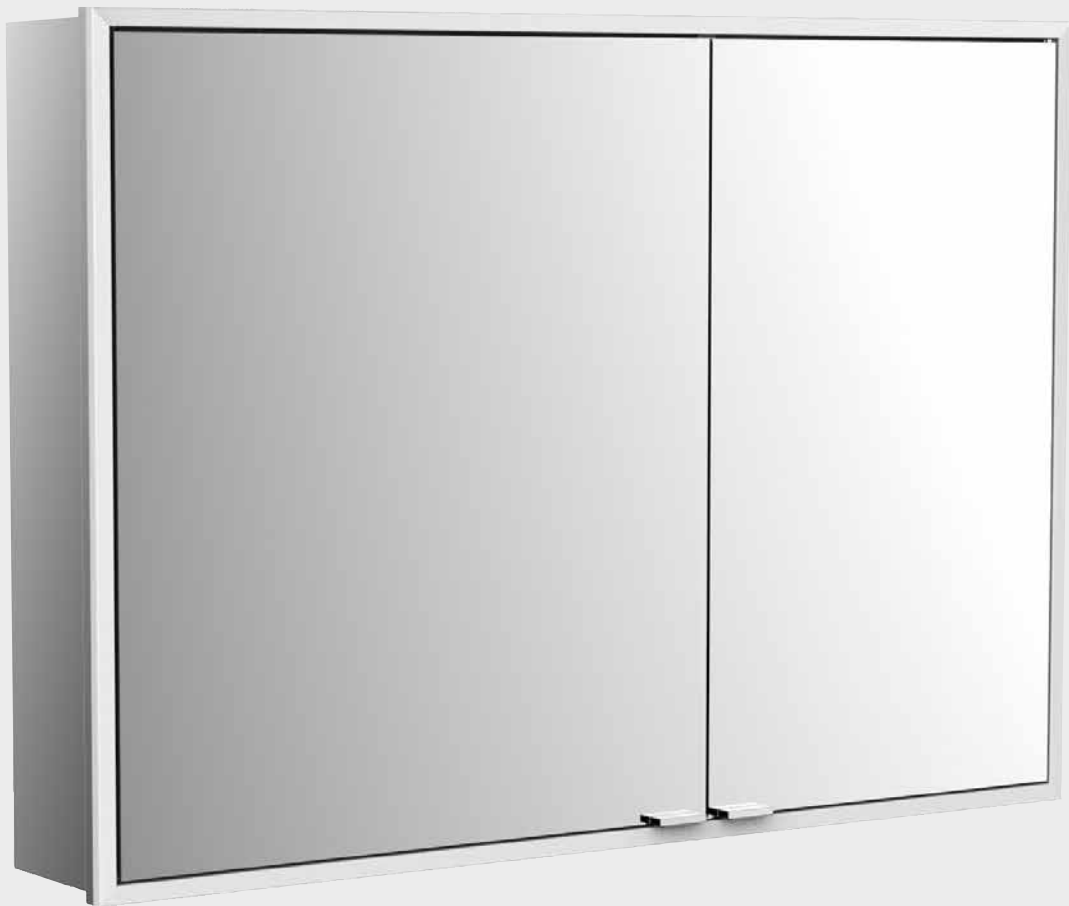


VIGOUR

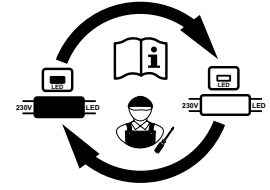
Technische Informationen



individual Spiegelschränke
individual mirror cabinets

Montage- und Betriebsanleitung
Instructions for use

Wichtige Informationen · Important informations



Bitte lesen Sie sich diese Montageanleitung vor dem Einbau vollständig durch. Bewahren Sie diese Montageanleitung immer griffbereit und sicher auf. Das Produkt darf nur in trockene Räume oder in Badezimmerbereiche, die gegen Spritzwasser geschützt sind, eingebaut werden. Der Einbau in Feuchträume wie z. B. Saunen, Schwimmbäder und im Duschbereich ist nicht zulässig. emco**asis** darf nur von ausgebildeten Fachleuten montiert werden. **Wir übernehmen keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen. ACHTUNG:** Das beigefügte, universelle Befestigungsmaterial ist nicht für alle Untergründe geeignet. Bitte verwenden Sie nur - für den jeweiligen Untergrund - geeignete Schrauben und Dübel. Bitte prüfen Sie deshalb vor der Verwendung sorgfältig, ob das beigefügte Befestigungsmaterial für den jeweils vorgesehenen Untergrund tauglich ist.

Elektroanschluss

1. **Die Elektroinstallation muss von einem Elektro-Fachinstallateur gemäß DIN VDE 0100-701 / IEC 60364-7-701 vorgenommen werden! Nationale sowie örtliche Vorschriften müssen berücksichtigt werden. Die Installation des Produktes muss außerhalb der Schutzzonen 0, 1 und 2 erfolgen.**
2. Das Produkt darf bei einer Beschädigung nicht in Betrieb genommen werden.
3. Das Produkt darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker repariert werden.
4. Die Anschlussleitung ist in einer geschlossenen Wandleuchten-Anschlussdose entsprechend nach DIN/VDE 0100 Teil 559/2009 – 06 anzuschließen.
5. Das Produkt wird ohne Anschlussklemmen ausgeliefert. Für den Anschluss können Hinweise von Fachpersonen erforderlich sein. Zum Anschluss an das Versorgungsnetz dürfen nur Anschlussklemmen in Übereinstimmung mit EN 60998-2-1 verwendet werden. Es sind drei bzw. vier Klemmen erforderlich (min. 1,5mm², min. 240V, 16A EN 60998-2-1).
6. Eine Verwendung des Produktes ist nur für Innenräume zugelassen. Das Produkt erfüllt die Anforderungen der Schutzart IP20.
7. Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker ersetzt werden.
8. Das Netzteil des Produktes darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker ersetzt werden.
9. Spiegelschrank mit Lichtpaket: Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F.
10. Spiegelschrank ohne Lichtpaket: Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F.
11. Nach Entfernen aller Schrauben und Abdeckungen können Lichtquelle und Betriebsgeräte von einer qualifizierten Person ausgebaut oder ausgetauscht werden.

Please read these installation instructions carefully before installing the components. Always have these instructions readily available and store them in a safe place. The product may only be installed in dry rooms or in bathrooms that are protected against splashing water. Installation in damp locations such as saunas, swimming pools and shower areas is not permitted. emco**asis** may be installed only by trained specialists. **We assume no liability for damages that occur through non-compliant installation and use.**

CAUTION: The universal fastening accessories supplied with the product are not suitable for all substrates. Please only use screws and plugs that are suitable for the substrate concerned. Therefore, before using the accessories, please carry out a thorough check to ensure that the fastening accessories supplied with the product are suitable for the intended substrate.

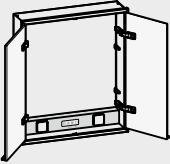
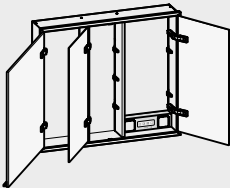
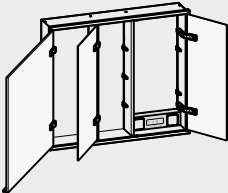
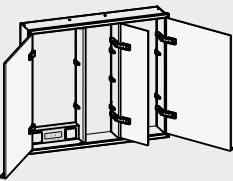
Electrical connection

1. **The electrical installation must be carried out by a qualified electrician in accordance with DIN VDE 0100-701 / IEC 60364-7-701 be taken! National and local regulations must be taken into account. The installation of the product must take place outside of the protection zones 0, 1 and 2.**
2. The product must not be put into operation if it is damaged.
3. The product may only be repaired by the manufacturer or a service technician appointed by him.
4. The connection cable is in a closed wall lamp connection box in accordance with DIN / VDE 0100 Part 559/2009 - 06 to be connected.
5. The product is delivered without connection terminals. Advice from specialists may be required for the connection be. For connection to the supply network, only connection terminals in accordance with EN 60998-2-1 be used. Three or four terminals are required (min. 1.5mm², min. 240V, 16A EN 60998-2-1).
6. Use of the product is only permitted for indoor areas. The product meets the requirements of protection class IP20.
7. The light source of this lamp may only be replaced by the manufacturer or a service technician commissioned by him.
8. The power supply unit of the product may only be replaced by the manufacturer or a service technician appointed by him.
9. Mirror cabinet with light package: this product contains a light source of energy efficiency class F.
10. Mirror cabinet without light package: this product contains a light source of energy efficiency class F.
11. After removing all screws and covers, the light source and control gear can be replaced by a qualified person be expanded or replaced.

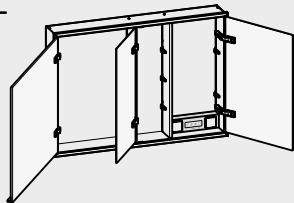
Inhalt · Content

04	Lieferumfang Scope of delivery
07	Werkzeug und Schaltplan Tools and circuit diagram
08	Montage Aufbauversion Installing mounted version
14	Einstellung Einlegeböden Adjusting shelves
15	Einstellungen Scharniere Adjusting hinges
16	Bedienung Licht Operation illumination
18	Montage - Einbauversion Installing build in version
22	Einstellung Einlegeböden Adjusting shelves
23	Einstellungen Scharniere Adjusting hinges
24	Bedienung Licht Operation illumination
26	pflegeanleitung care instructions

Lieferumfang · Scope of delivery

V3SPS6282T 019 - 1501 	2x 	1x  1x  1x 
V3SPS8282T 019 - 1526 	2x  2x  3x 	1x  SW 2
V3SPS8282TL 019 - 1502 	2x  2x  3x 	1x  1x 
V3SPS8282TR 019 - 1516 	2x  2x  3x 	2x  1x  ø 4,2 mm

V3SPS10282T
019 - 1527



2x

2x

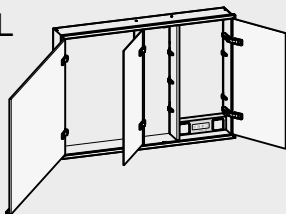
3x

1x

1x

1x

V3SPS1028TL
019 - 1503



2x

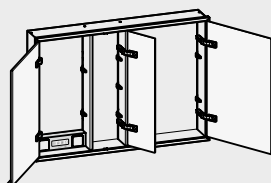
2x

3x

1x

SW 2

V3SPS1028TR
019 - 1517



2x

2x

3x

1x

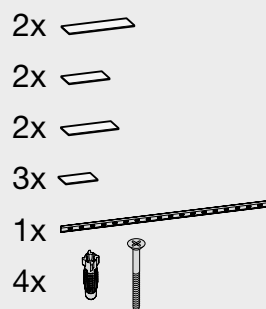
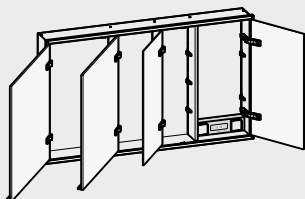
1x

2x

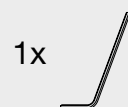
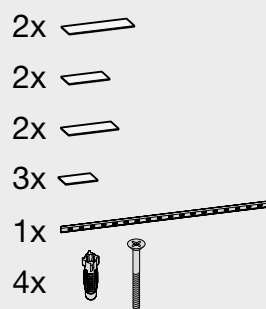
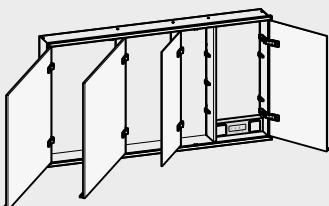
1x
ø 4,2 mm

Lieferumfang · Scope of delivery

V3SPS12283T
019 - 1504

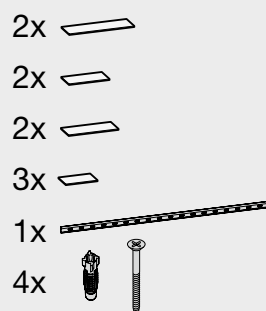
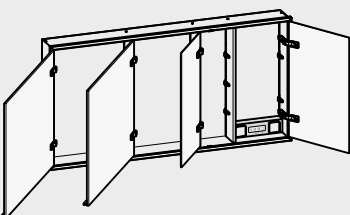


V3SPS13283T
019 - 1505

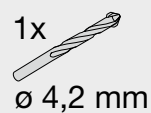
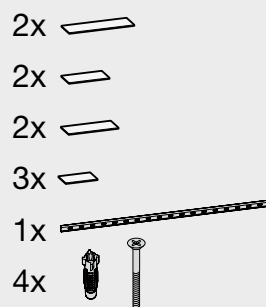
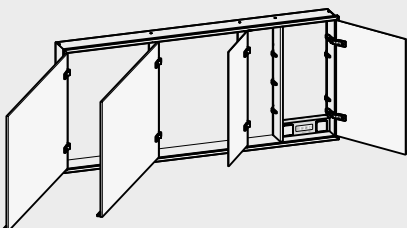


SW 2

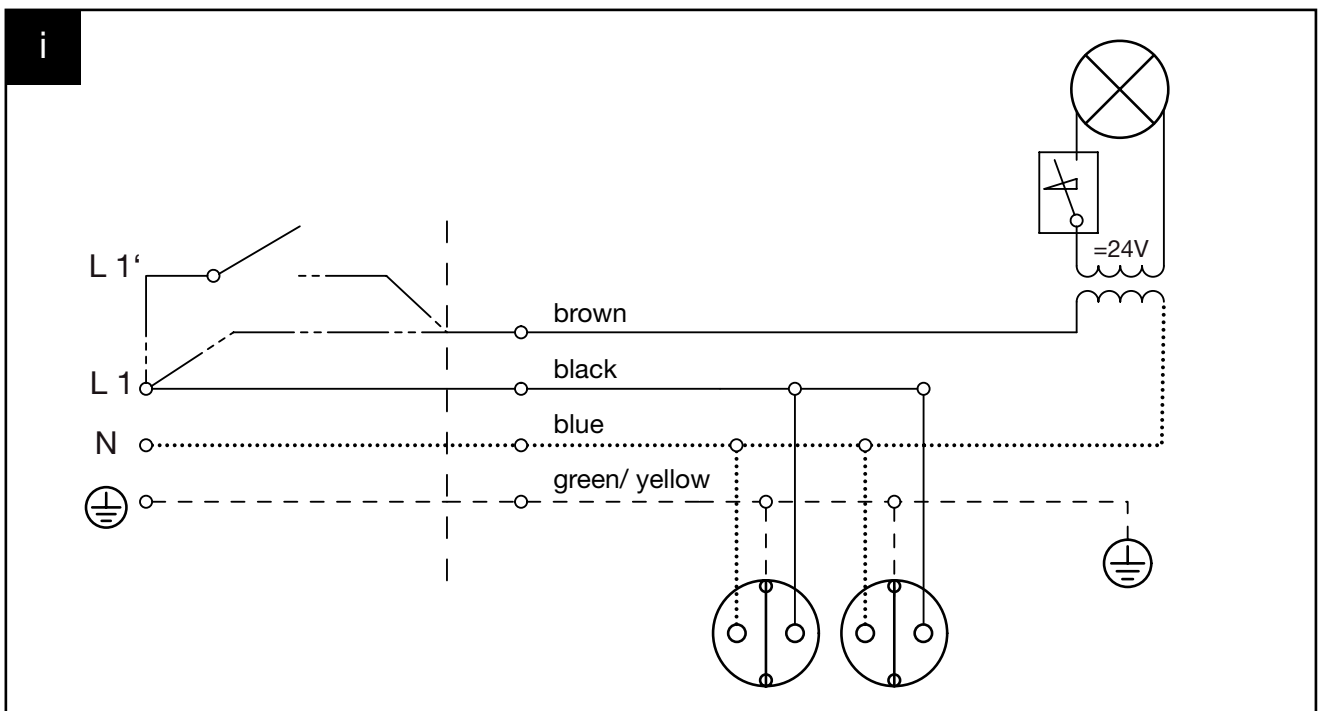
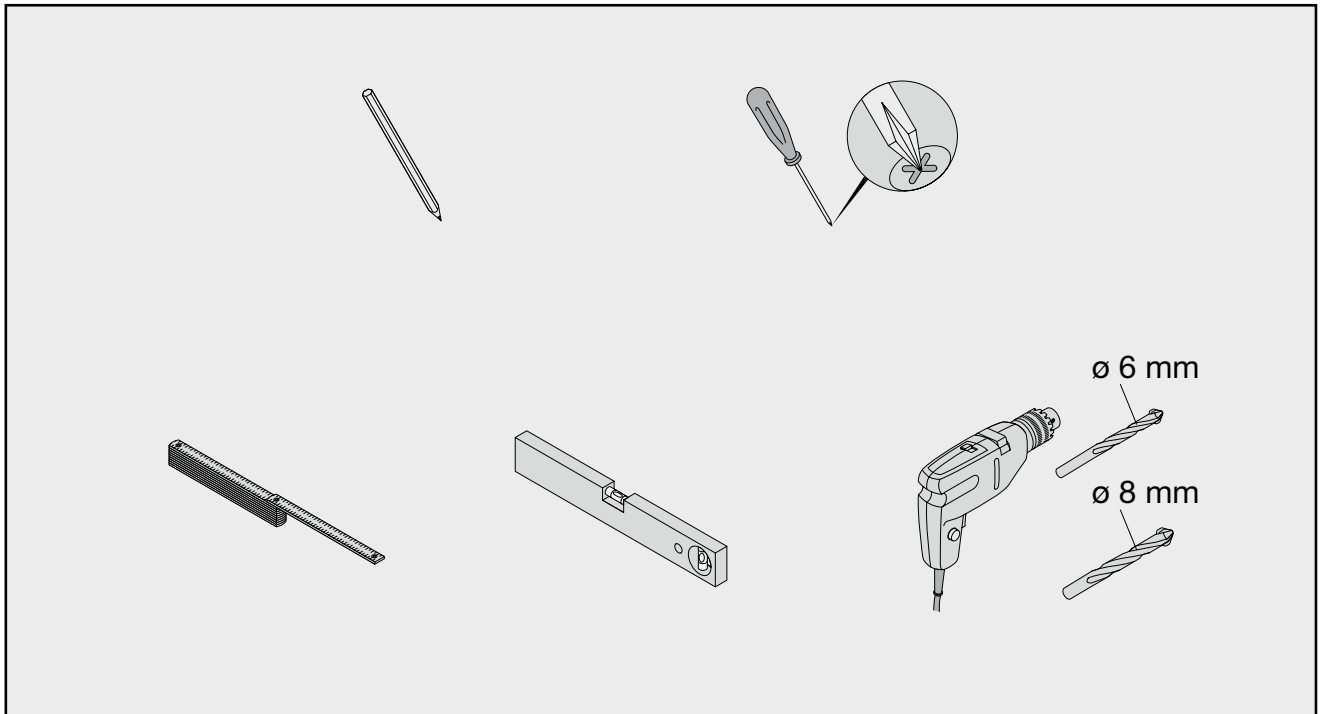
V3SPS14283T
019 - 1506



V3SPS16283T
019 - 1507



Werkzeug und Schaltplan · Tools and circuit diagram



Montage Aufbauversion · Installing mounted version

i

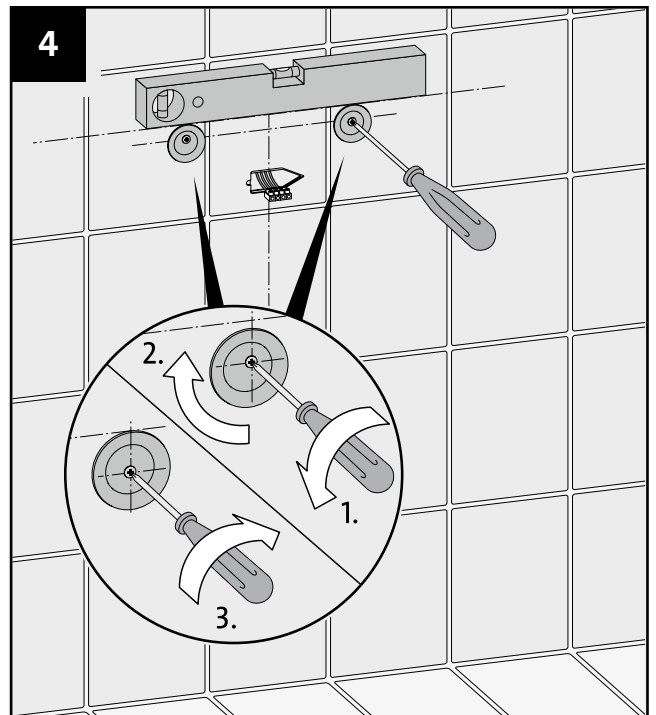
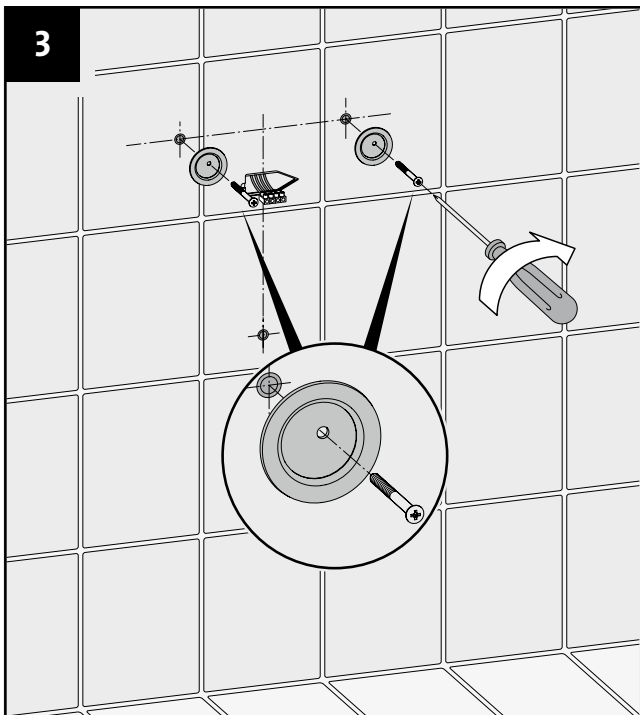
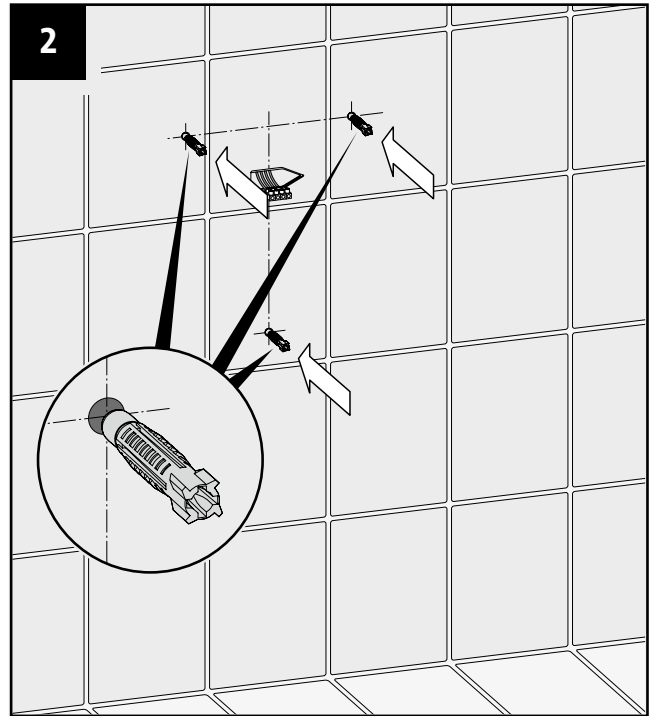
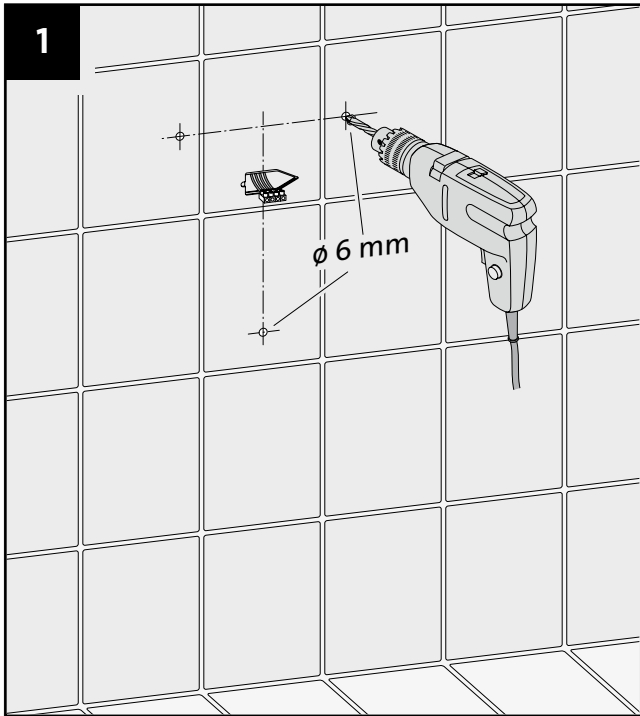
 	A mm	B mm	C mm	D mm
019 - 1501	614	500	450	—
019 - 1502 019 - 1516 019 - 1526	814	700	620	100
019 - 1503 019 - 1517 019 - 1527	1014	900	620	—

1 - 5

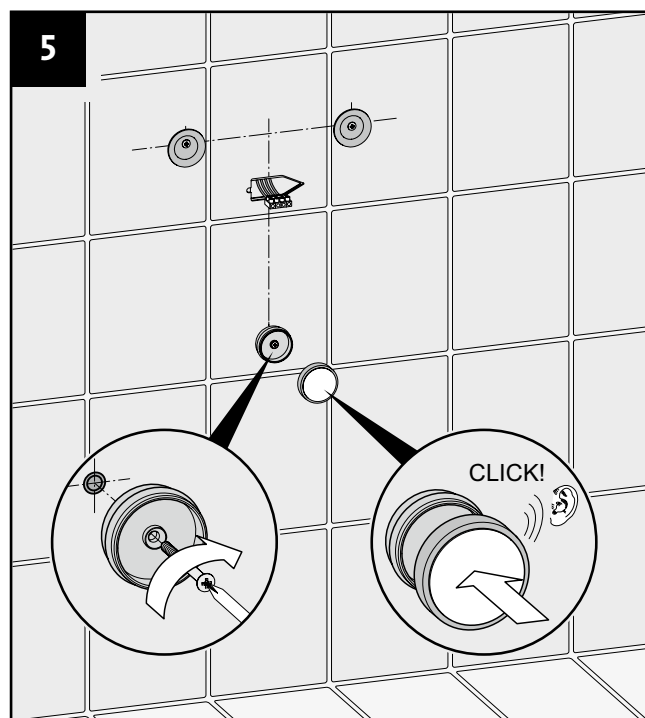
i

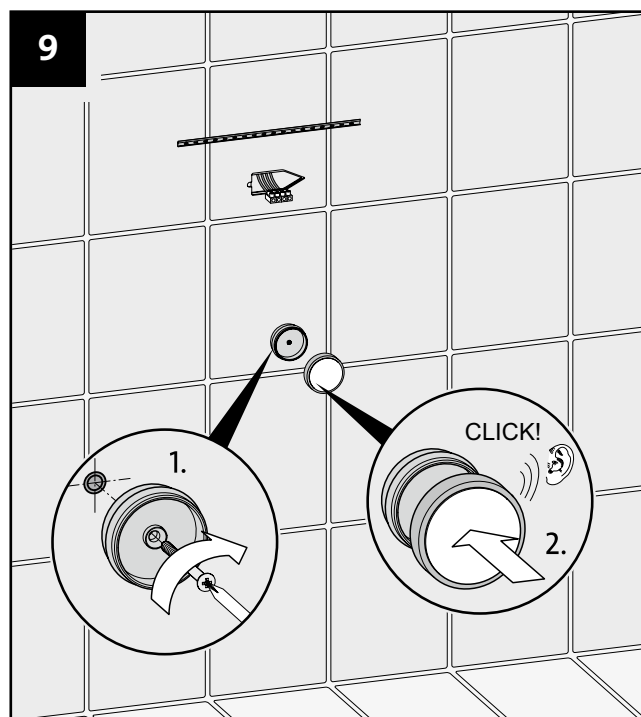
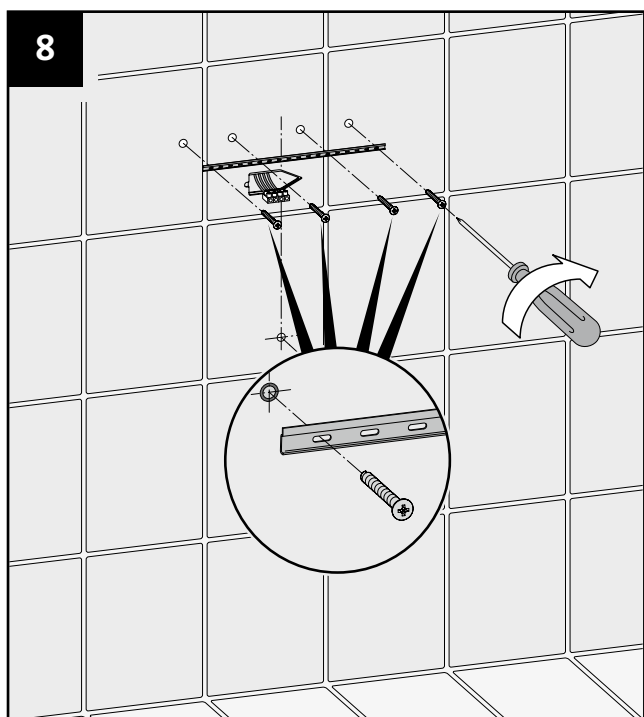
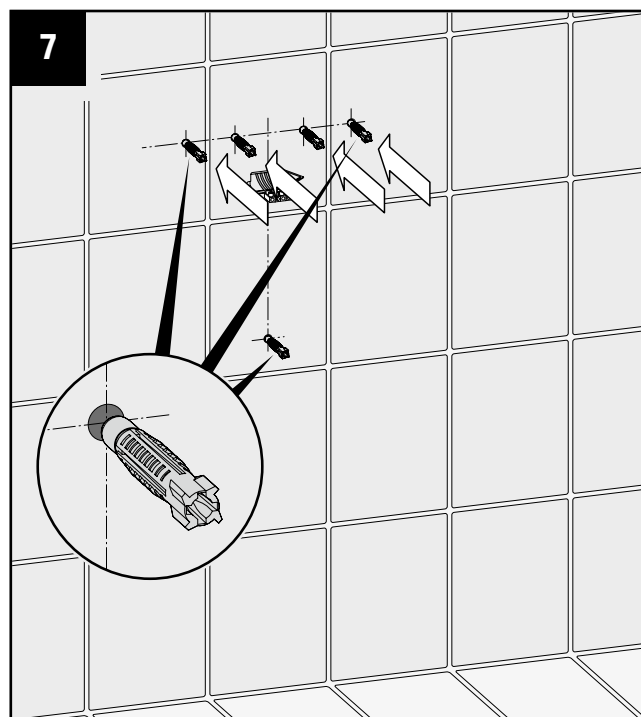
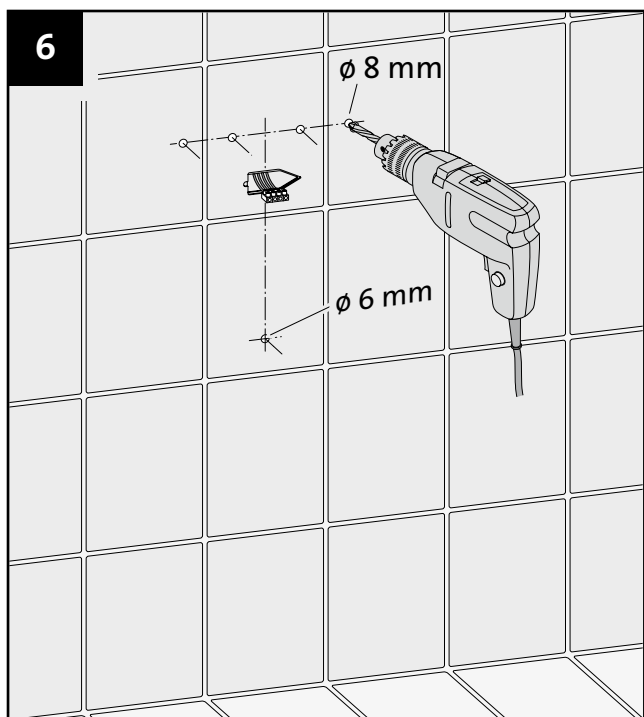
	A mm	B mm	C mm
019 - 1504	1214	950	620
019 - 1505	1314	950	620
019 - 1506	1414	950	620
019 - 1507	1614	950	620

6 - 9

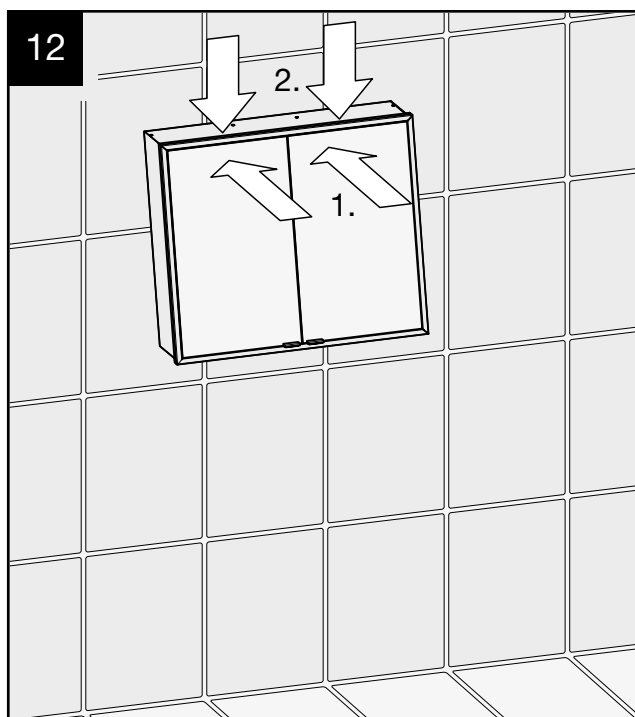
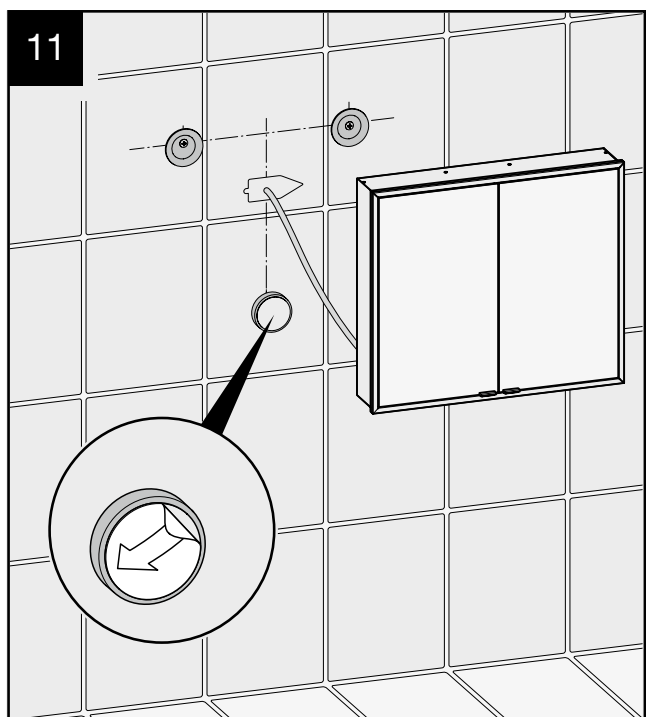
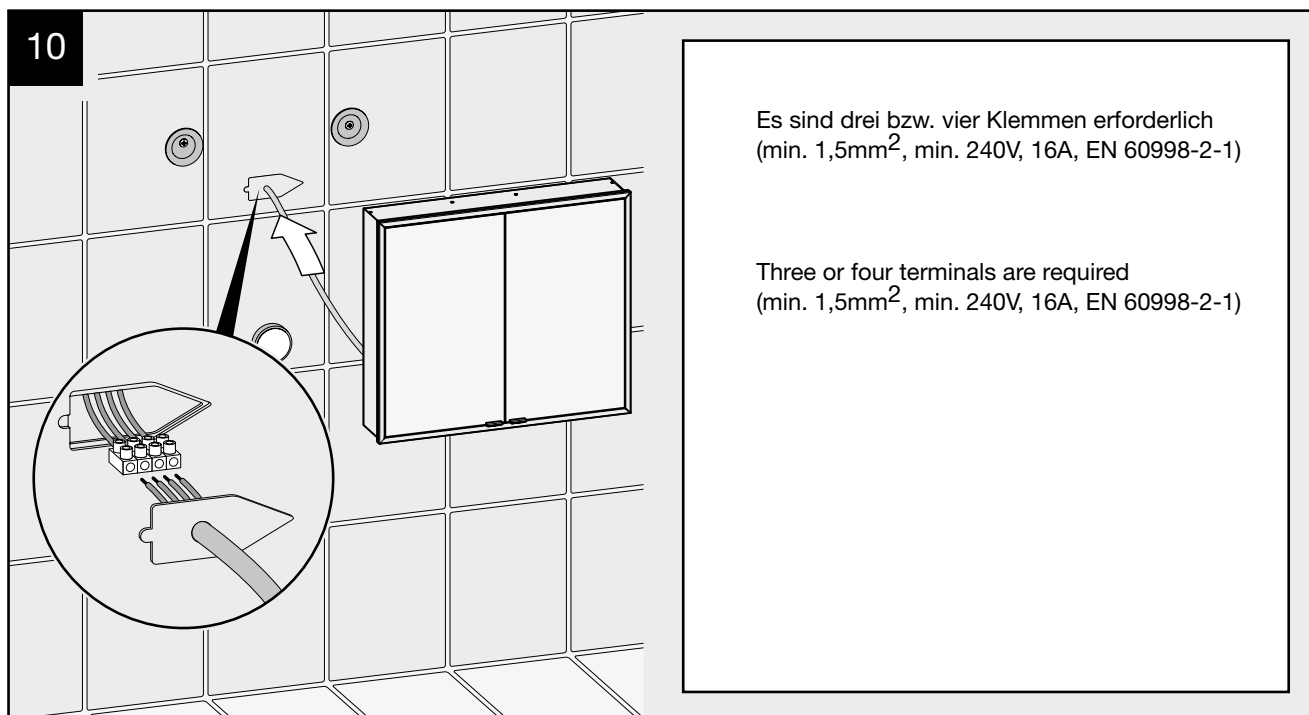


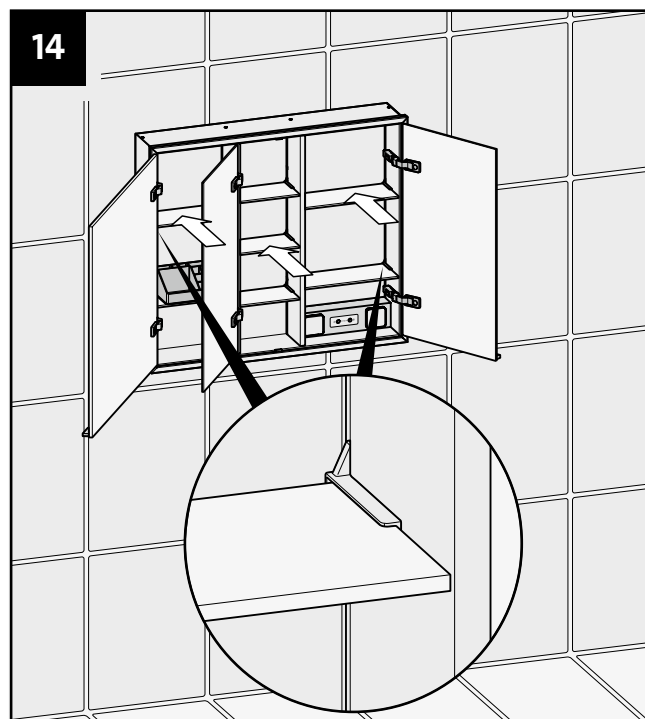
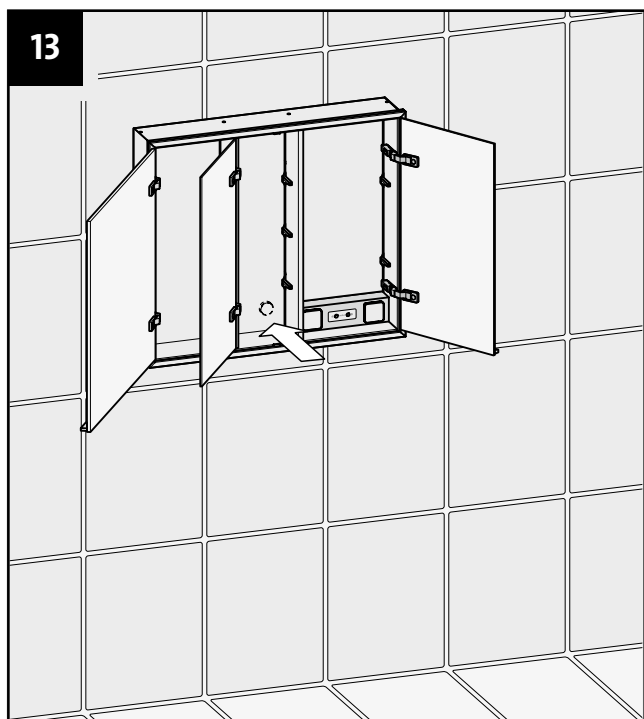
Montage Aufbauversion · Installing mounted version



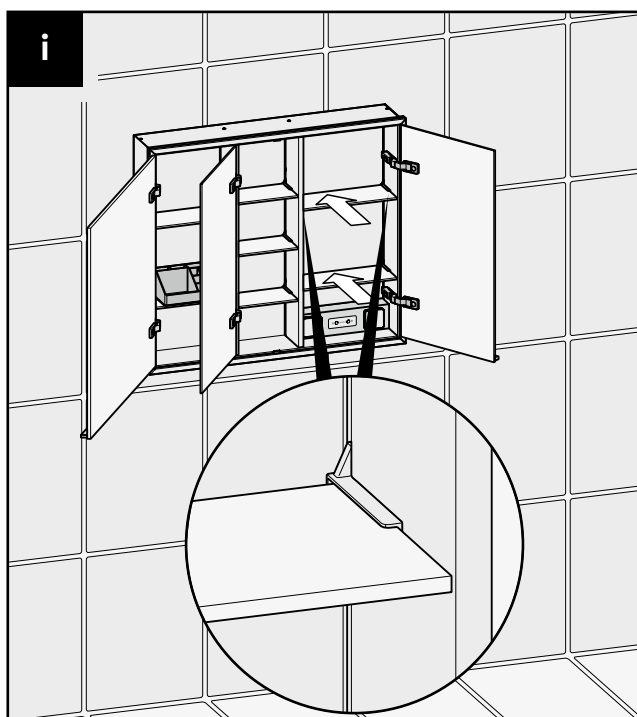
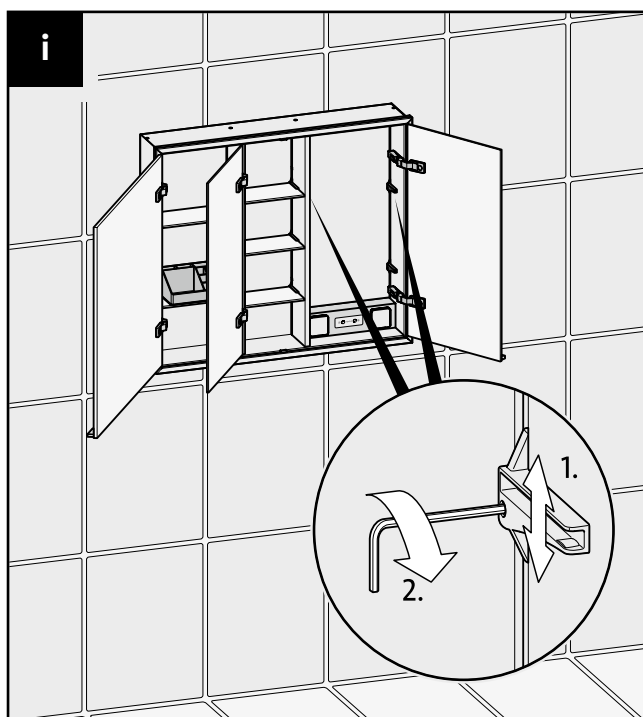
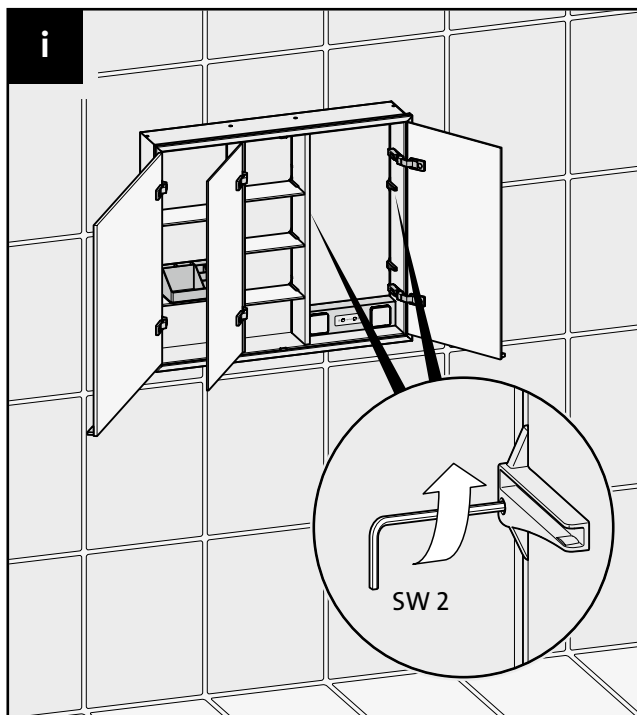
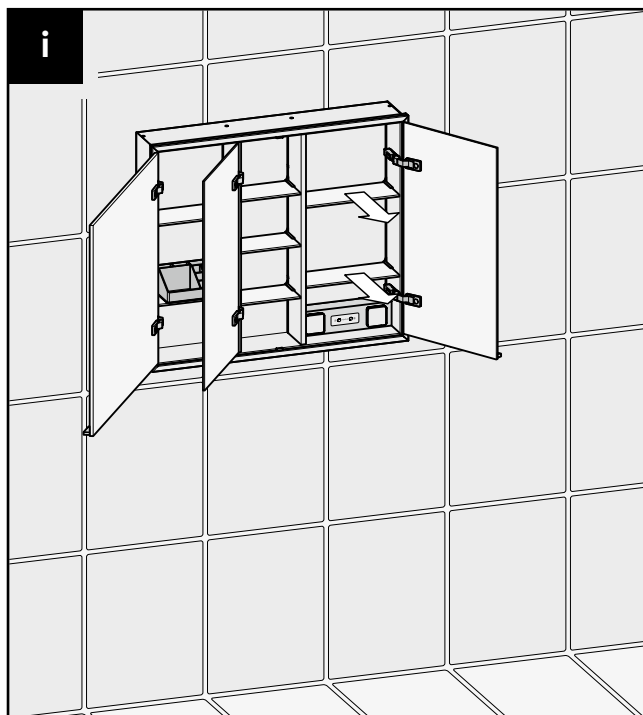


Montage Aufbauversion · Installing mounted version

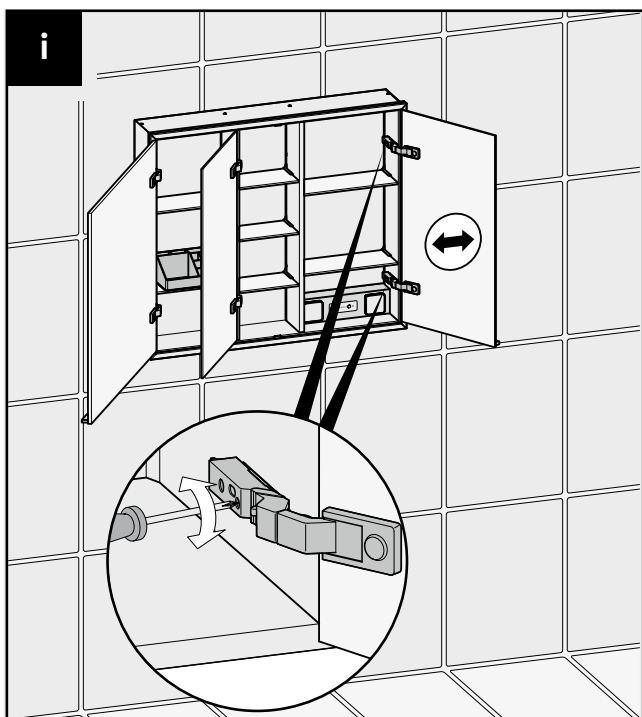
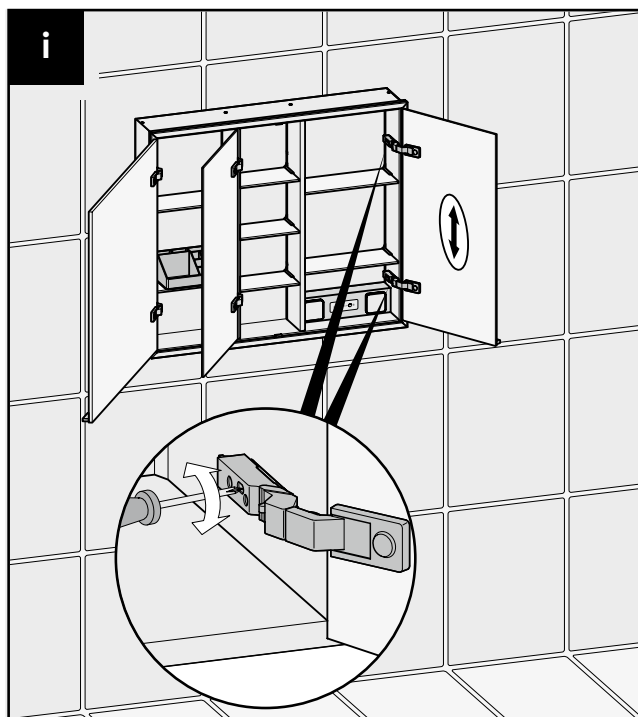
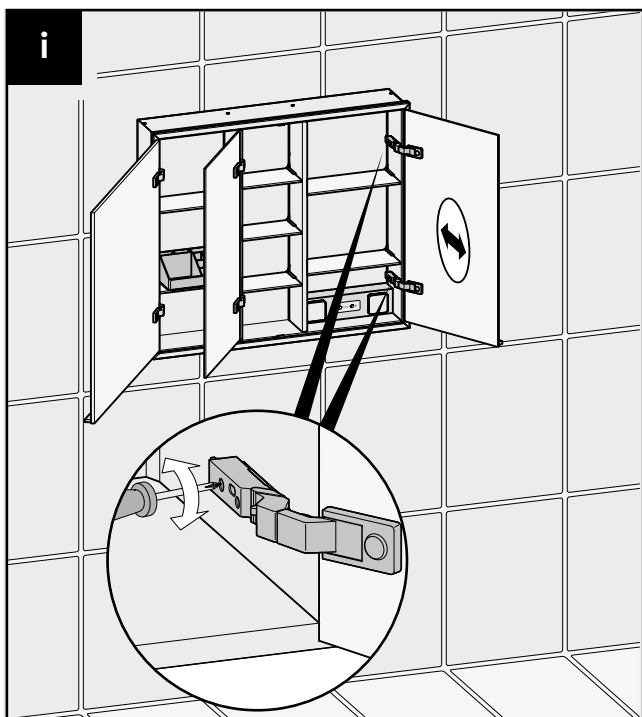




Einstellung Einlegeböden • Adjusting shelves



Einstellung Scharniere • Adjusting hinges

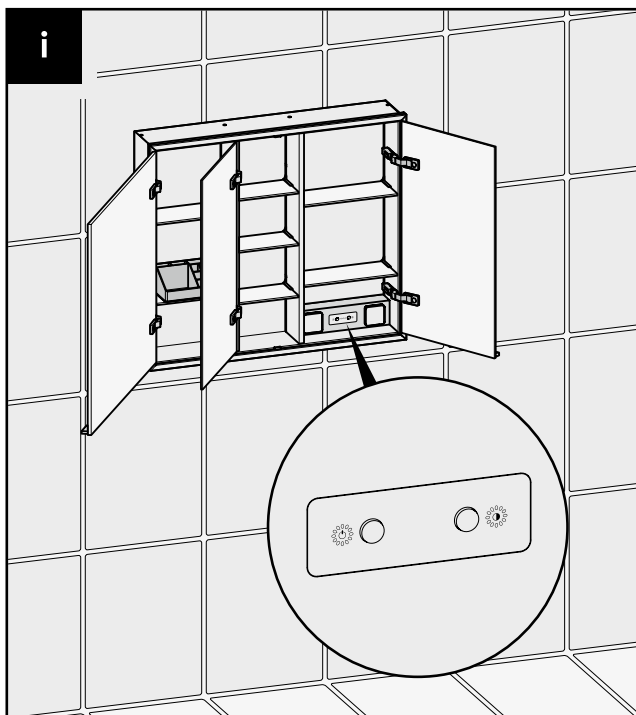


Bedienung Licht · Operation illumination

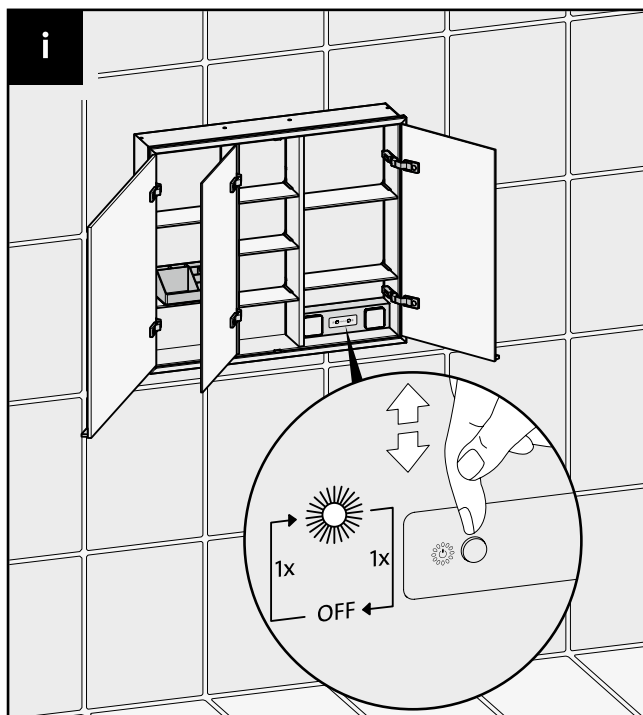
i

019 - 1501 · V3SPS6282T
019 - 1526 · V3SPS8282T
019 - 1502 · V3SPS8282TL
019 - 1516 · V3SPS8282TR
019 - 1527 · V3SPS10282T
019 - 1503 · V3SPS1028TL
019 - 1517 · V3SPS1028TR
019 - 1504 · V3SPS12283T
019 - 1505 · V3SPS13283T
019 - 1506 · V3SPS14283T
019 - 1507 · V3SPS16283T

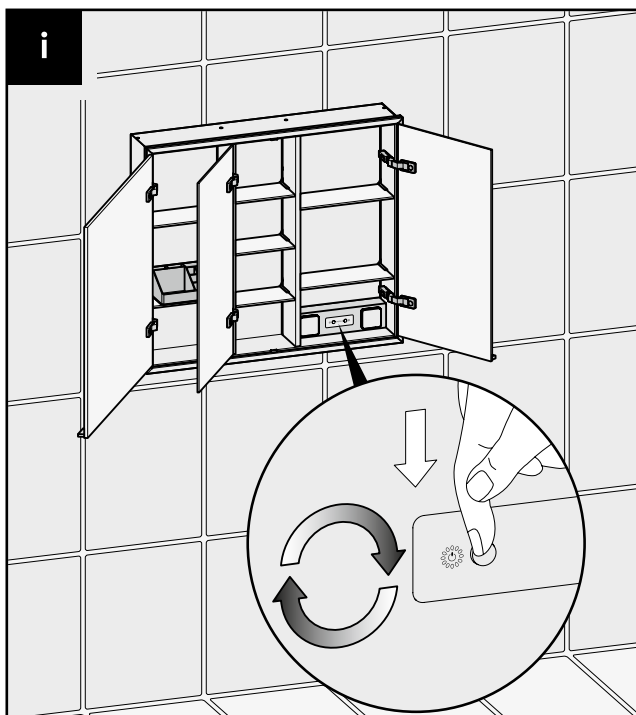
i

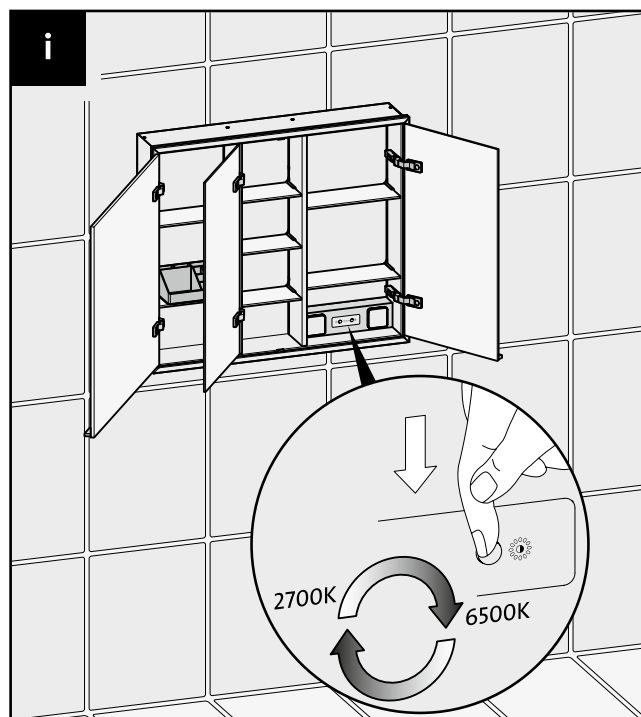
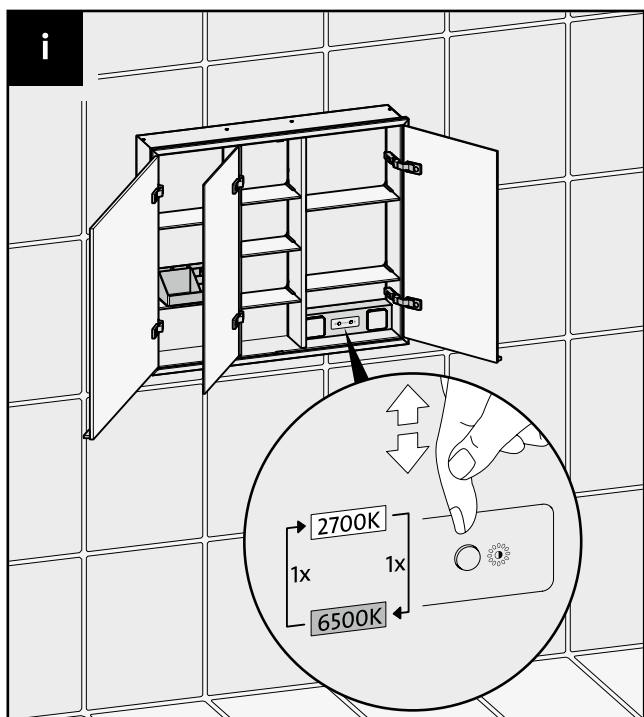


i

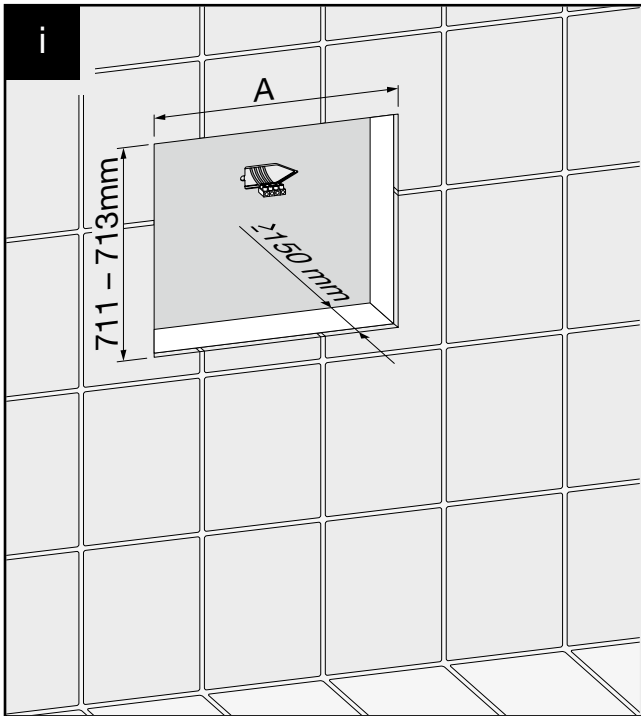


i

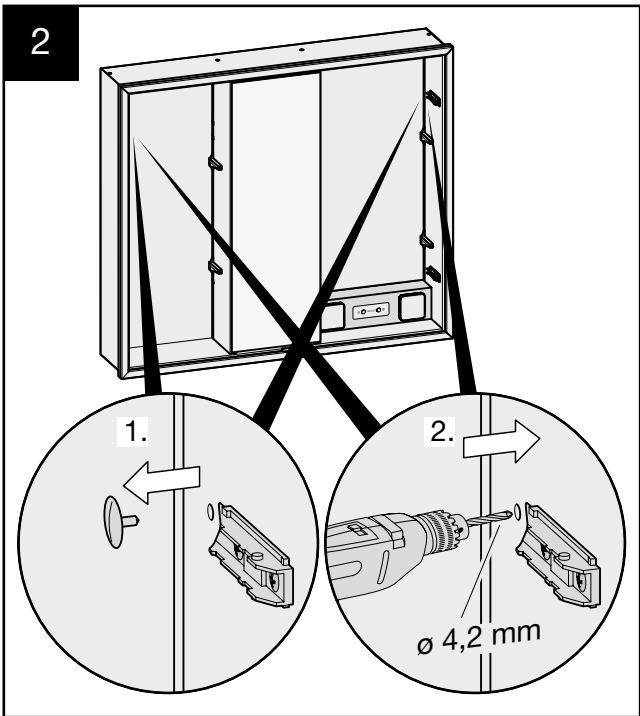
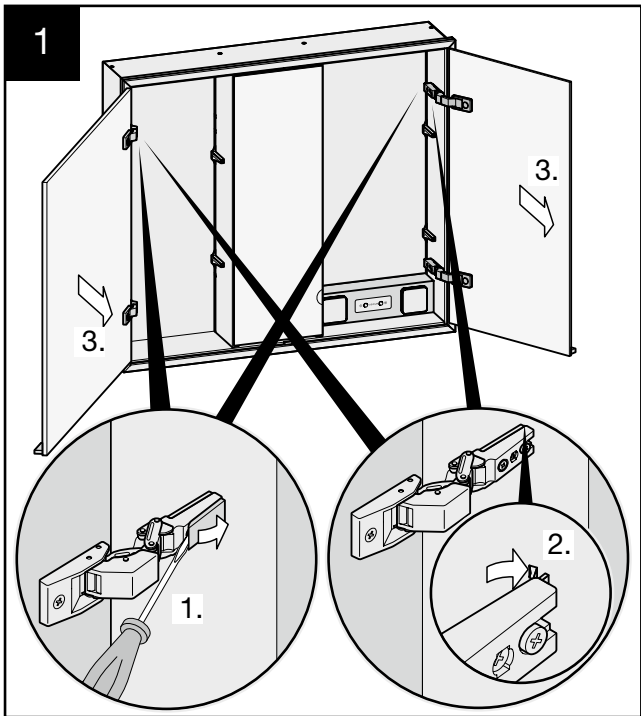


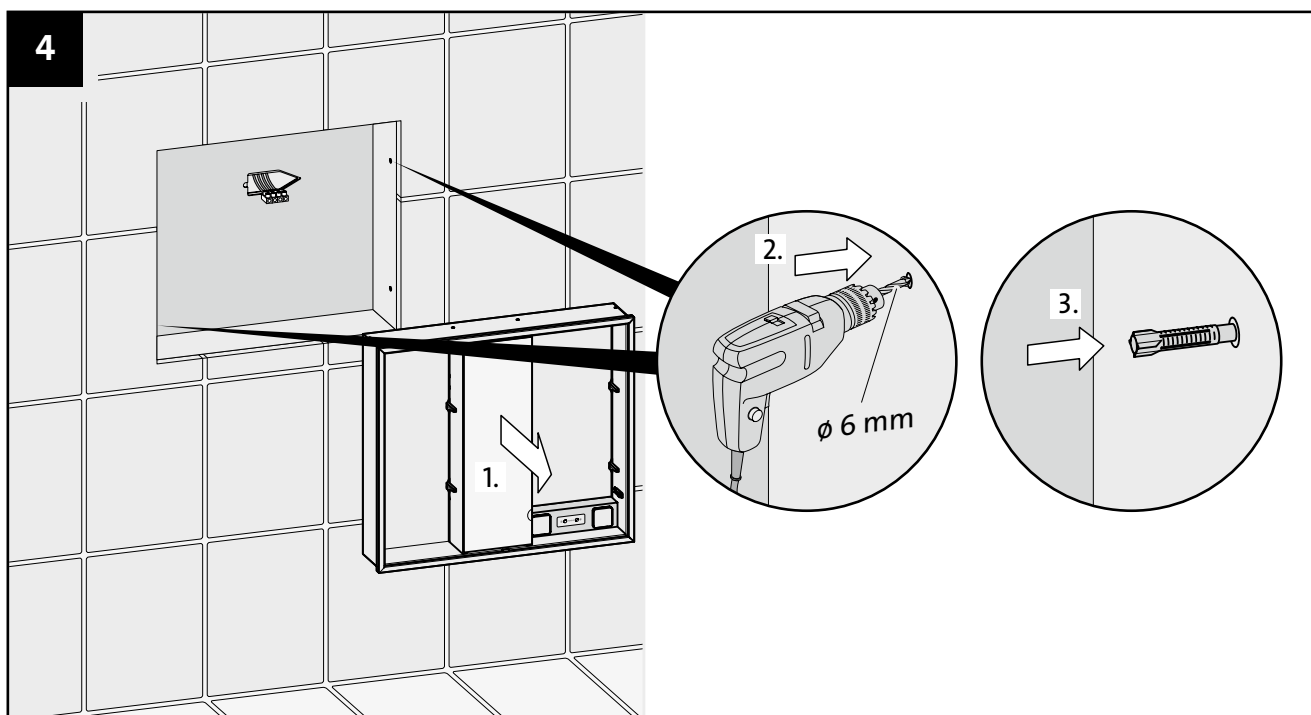
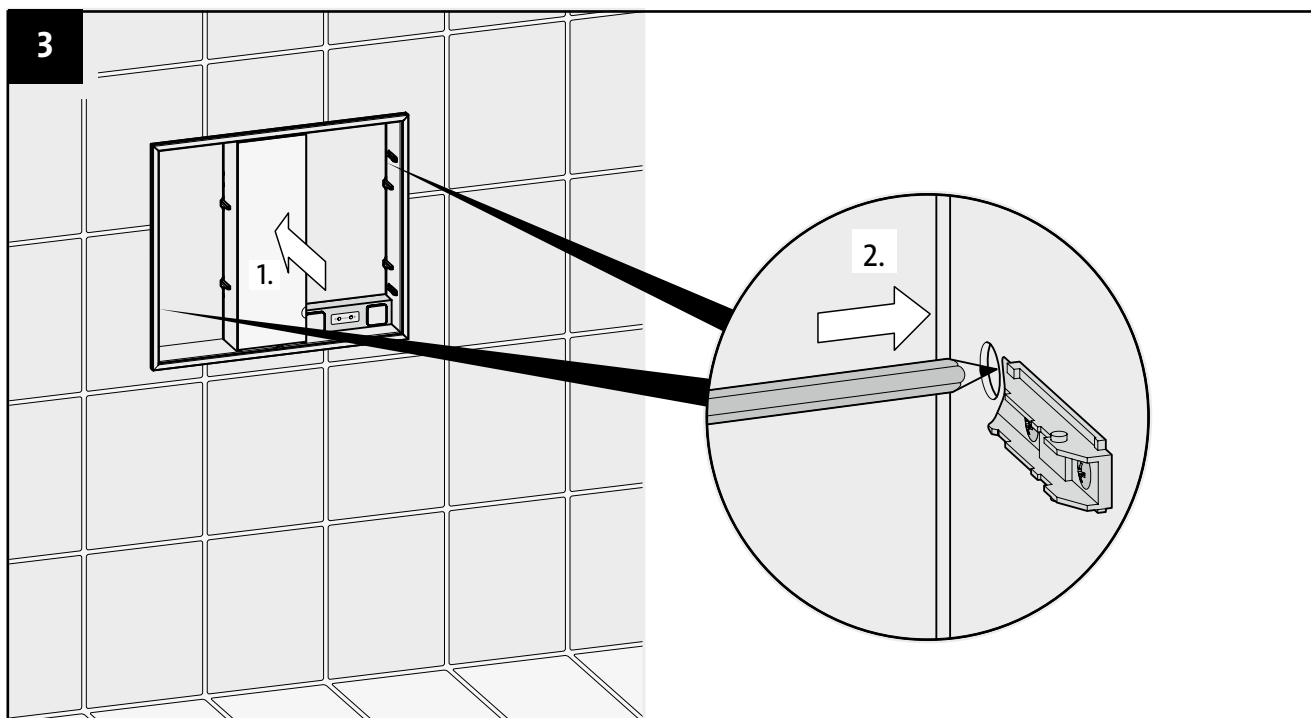


Montage Einbauversion · Installing build in version

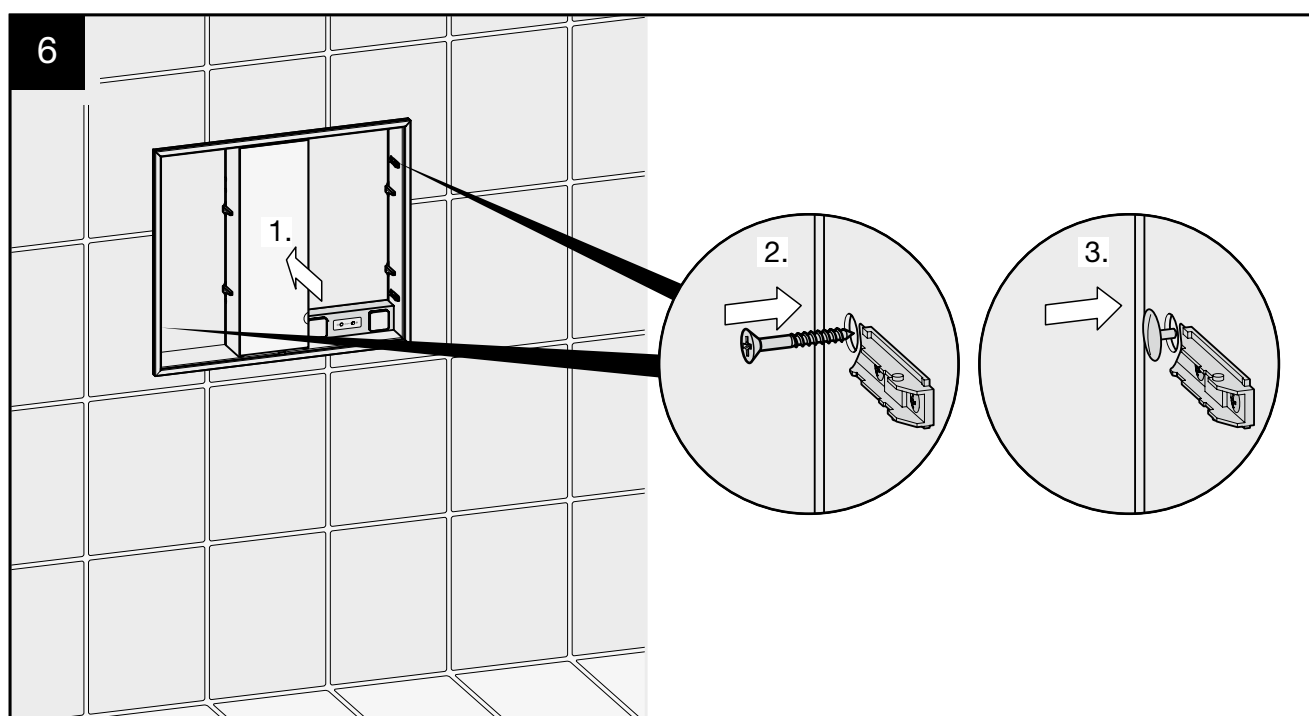
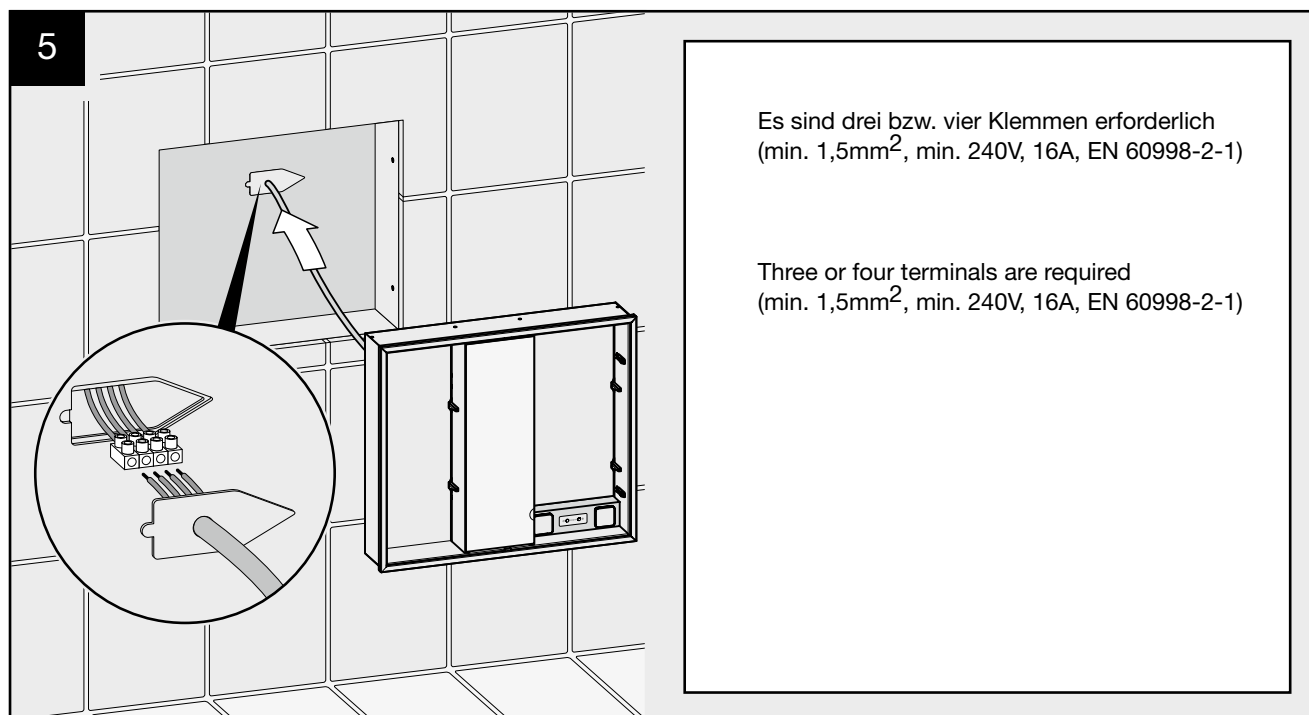


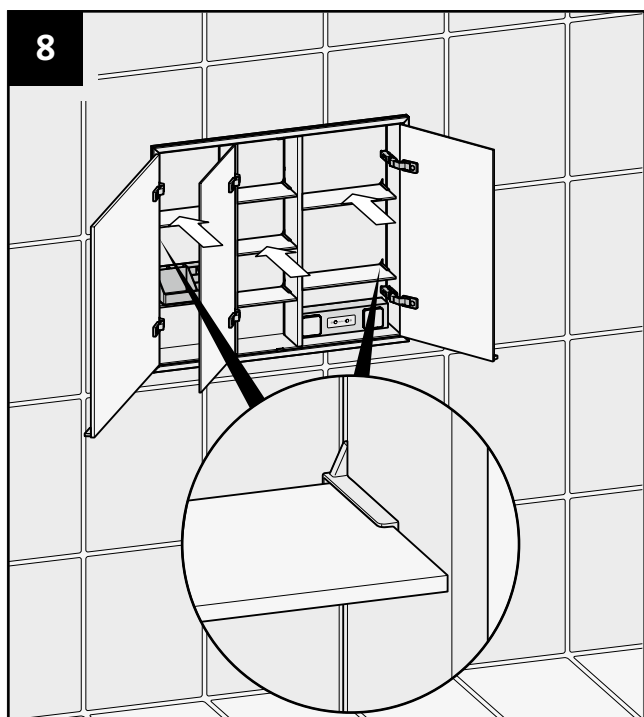
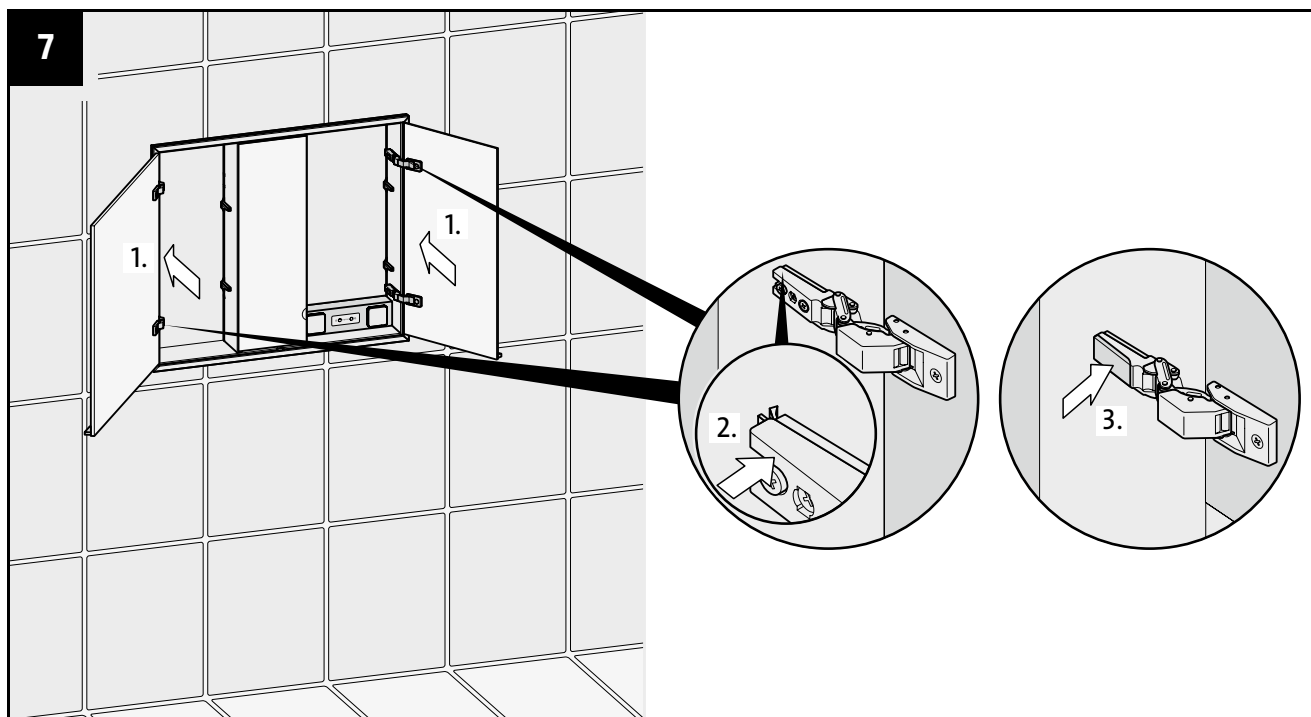
	A mm
019 - 1501	615 - 617
019 - 1502 019 - 1516 019 - 1526	815 - 817
019 - 1503 019 - 1517 019 - 1527	1015 - 1017
019 - 1504	1215 - 1217
019 - 1505	1315 - 1317
019 - 1506	1415 - 1417
019 - 1507	1615 - 1617



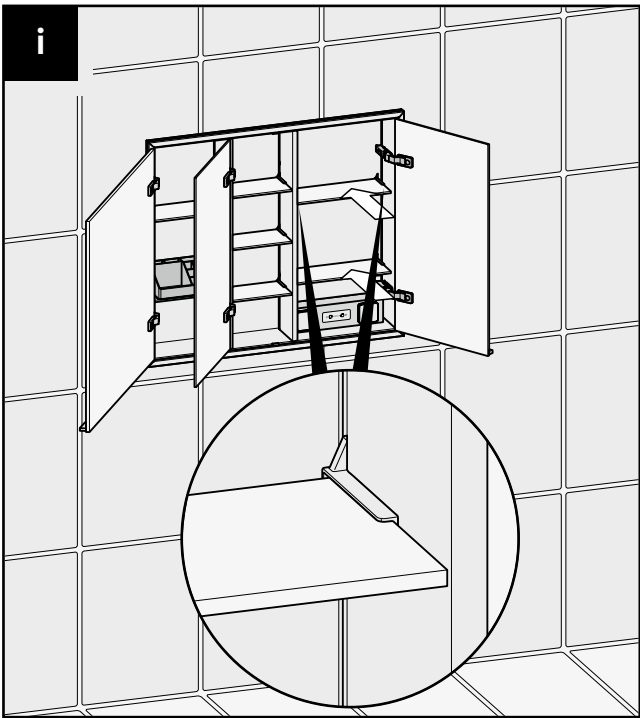
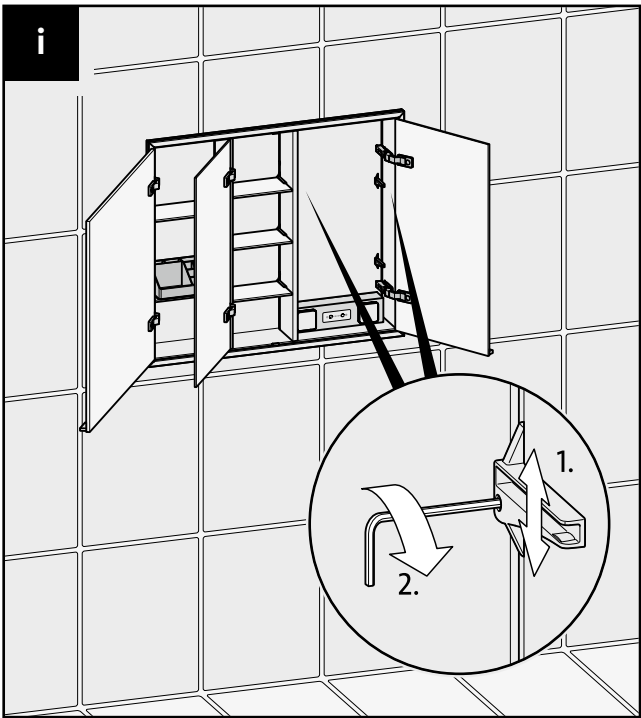
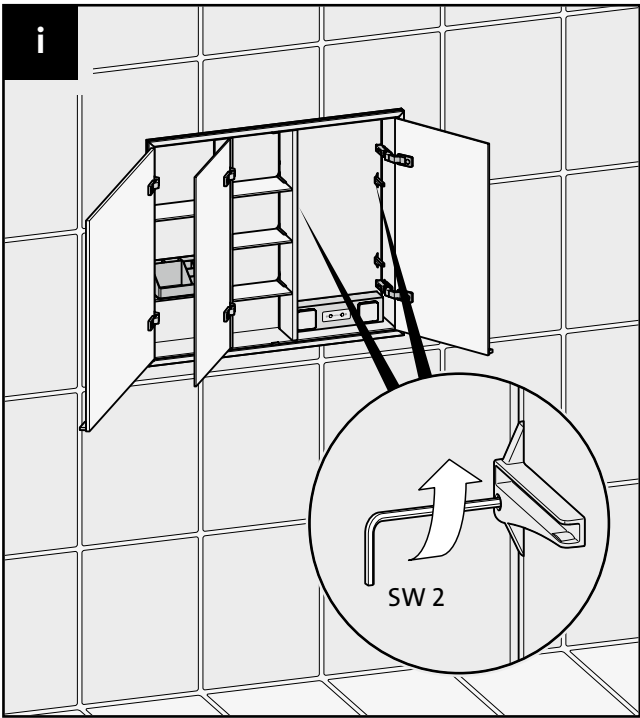
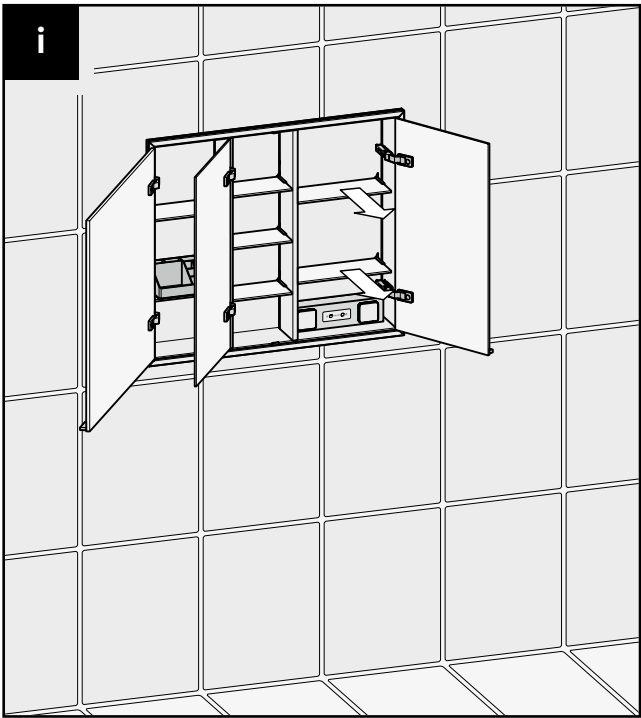


Montage Einbauversion · Installing build in version

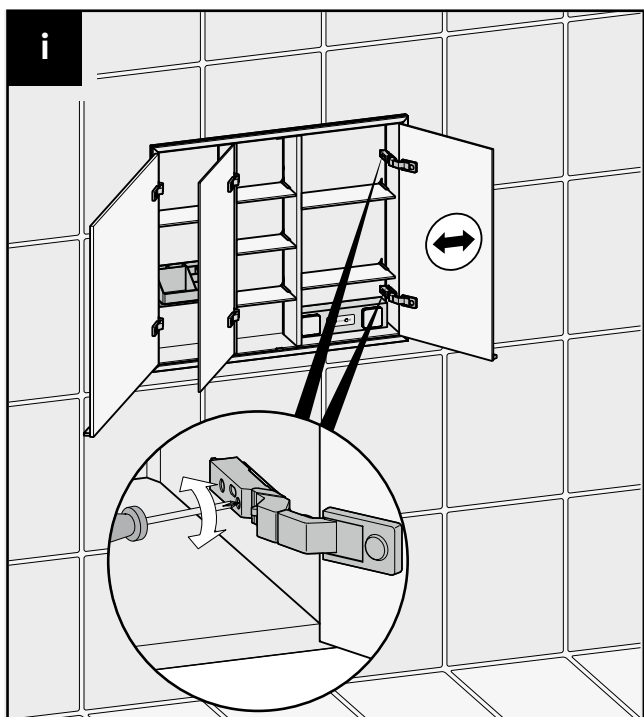
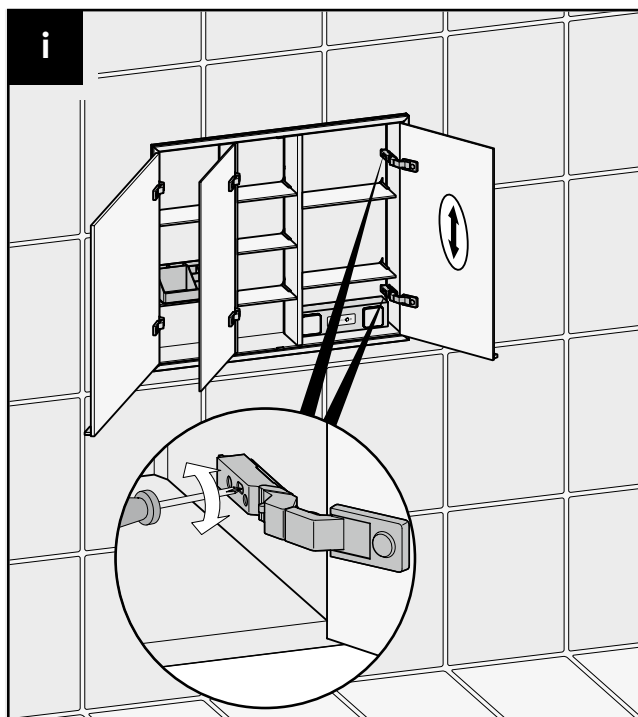
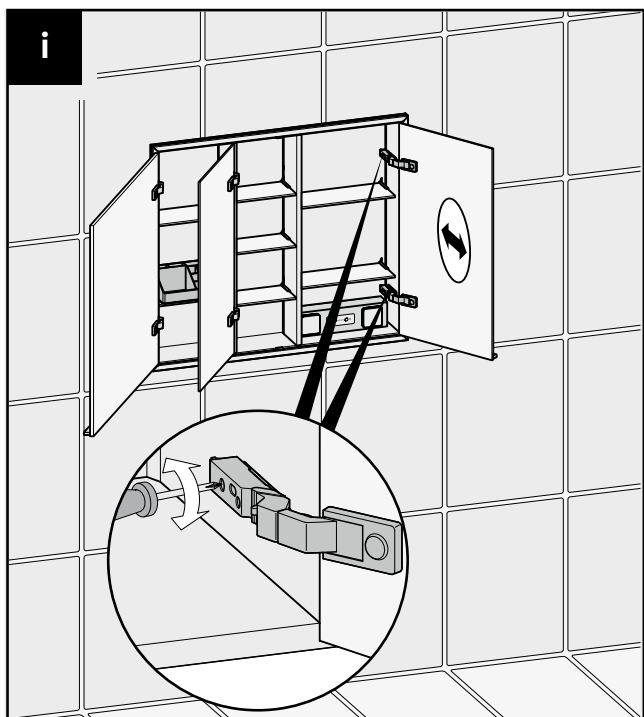




Einstellung Einlegeböden • Adjusting shelves



Einstellung Scharniere • Adjusting hinges

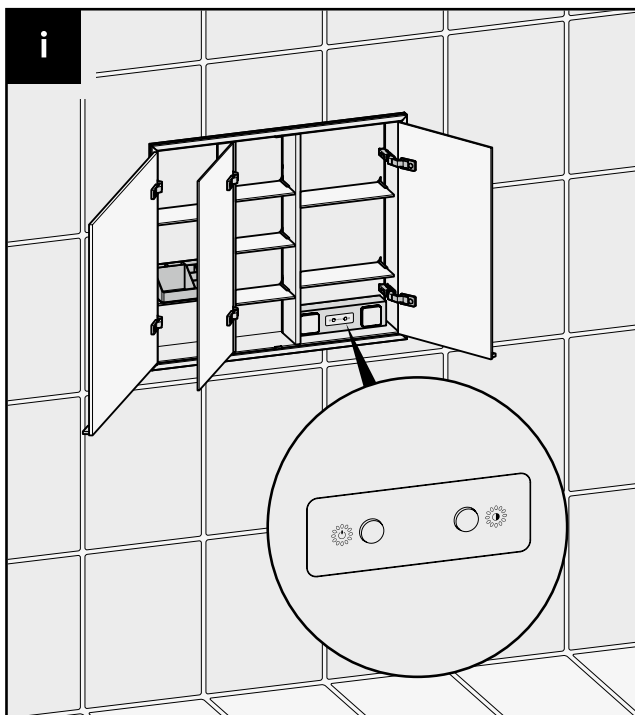


Bedienung Licht · Operation illumination

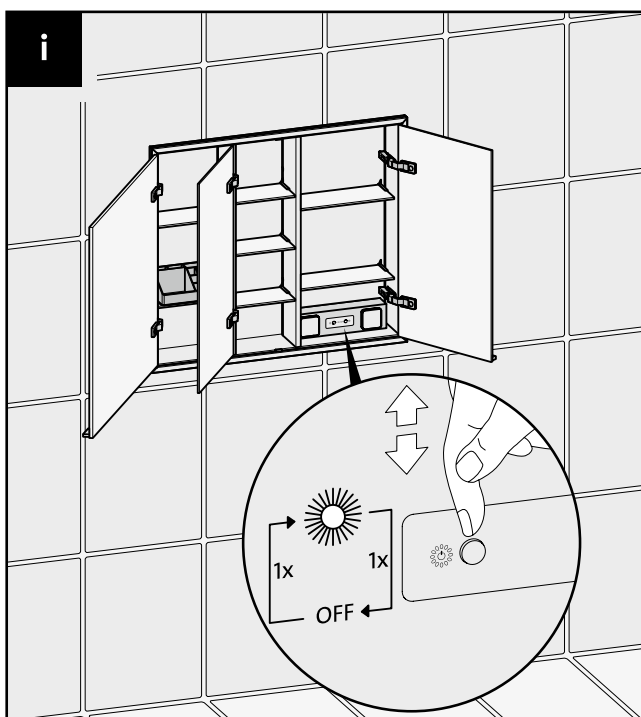
i

019 - 1501 · V3SPS6282T
019 - 1526 · V3SPS8282T
019 - 1502 · V3SPS8282TL
019 - 1516 · V3SPS8282TR
019 - 1527 · V3SPS10282T
019 - 1503 · V3SPS1028TL
019 - 1517 · V3SPS1028TR
019 - 1504 · V3SPS12283T
019 - 1505 · V3SPS13283T
019 - 1506 · V3SPS14283T
019 - 1507 · V3SPS16283T

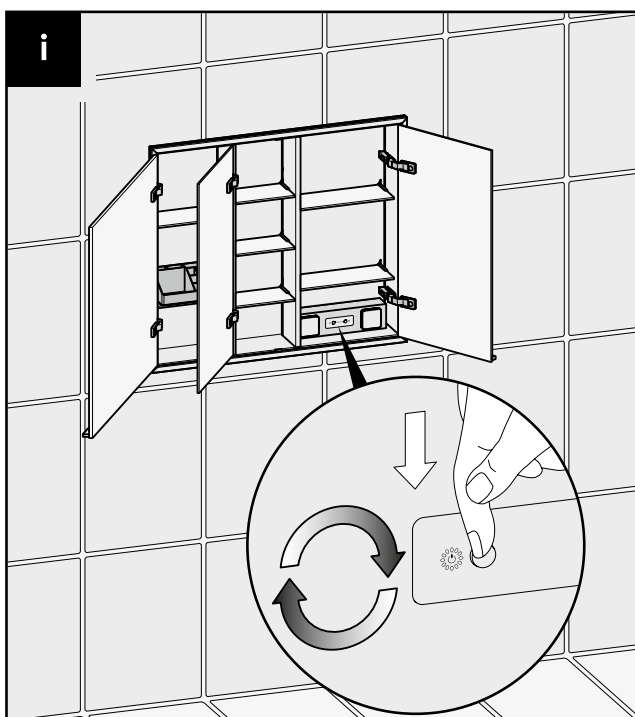
i

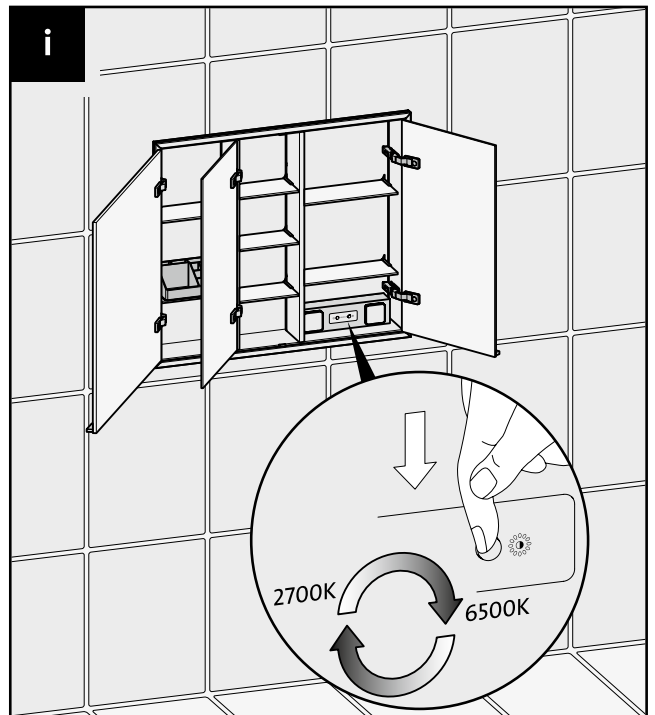
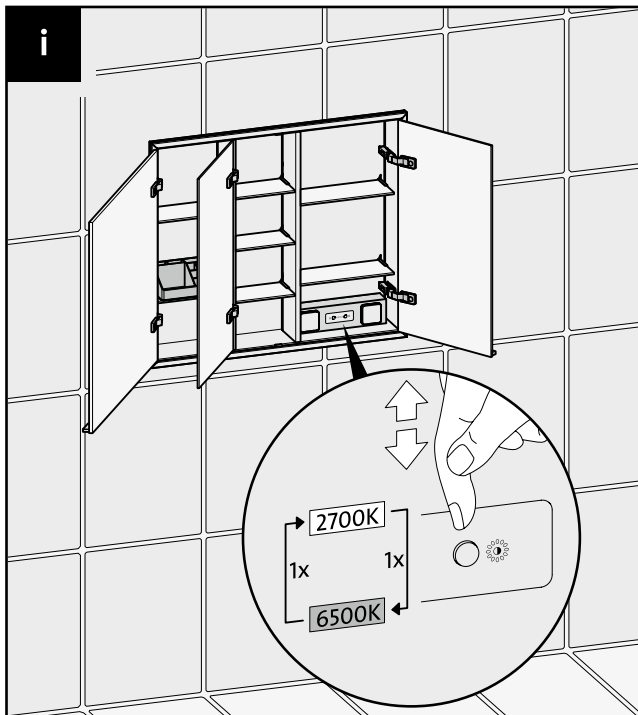


i



i





Pflegeanleitung · Care instructions

Damit Sie möglichst lange Freude an Ihren hochwertigen VIGOUR Produkten haben, beachten Sie bitte folgende Pflegehinweise: Reinigen Sie die Module mit einem Tuch oder Lederlappen und klarem, handwarmen Wasser. Bei starken Verschmutzungen können Sie auch ein mildes, hautfreundliches Spülmittel verwenden. **Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die scheuern, Alkohol enthalten oder auf einer Essigsäure aufgebaut sind. Sogenannte Kalkentferner dürfen ebenfalls nicht verwendet werden.** Die **Glasflächen** bitte nur mit einem feuchten Fensterleder reinigen. Die Glaskanten nur trocken abwischen. **Verwenden Sie bitte keine handelsüblichen Glasreinigungsmittel.** Nach der Reinigung ist es wichtig, alle Flächen mit einem weichen, fusselfreien Tuch trocken zu reiben. Bitte heben Sie diese Montage- und Pflegeanleitung gut auf, denn **Schäden, die durch eine unsachgemäße Behandlung entstehen, unterliegen nicht unserer Gewährleistung.**

To ensure the longevity of your VIGOUR products, we strongly recommend that you follow these care instructions: Clean the modules with a soft textile or leather cloth and clear, lukewarm water. If there is heavy dirt, you may use a mild dishwashing detergent. **Please do not use any cleaning agents that scour, contain alcohol or are based on acetic acids. Furthermore, any agents containing lime-remover should not be used. Glass surfaces** should be cleaned only with a damp chamois. Glass edges should be wiped with a soft, dry cloth. **Please do not use conventional glass cleaners.** After cleaning, rub dry all surfaces with a soft, lint-free cloth. Please keep these installation and care instructions in a safe place and take care to heed these instructions at all times. **Damages that result from inappropriate handling or care are not covered by the guarantee.**

Sämtliche Bild-, Produkt-, Maß- und Ausführungsangaben entsprechen dem Tag
der Drucklegung. Technische Änderungen vorbehalten.

Farbabweichungen sind aus drucktechnischen Gründen nicht auszuschließen.

Modell- und Produktansprüche können nicht geltend gemacht werden.

850-23141 / 05.2021